

BREVET DE TECHNICIEN SUPÉRIEUR

ÉPREUVE DE LANGUE VIVANTE ÉTRANGÈRE

GROUPE 1

ARABE LITTÉRAL

SESSION 2018

Durée : 2 heures

SPÉCIALITÉS	Dictionnaire autorisé	Coefficients
Assurance	Bilingue	1
Banque	Bilingue	1
Communication	Unilingue	1
Management des unités commerciales	Bilingue	1,5
Notariat	Bilingue	1

L'usage de la calculatrice est interdit.

Dès que le sujet vous est remis, assurez-vous qu'il est complet.

Le sujet se compose de 3 pages, numérotées de 1/3 à 3/3.

BTS TERTIAIRES et NOTARIAT – GROUPE 1		Session 2018
ARABE LITTÉRAL	Code : LVE1 ARL	Page : 1/3

TEXTE

البناء العشوائي بالمغرب : أسبابه ونتائجه وطُرق القضاء عليه

يُعدّ البناء العشوائي¹ من أكبر المُشكلات التي تعاني منها الدول النامية . ويمكن إرجاع هذه الظاهرة إلى الهجرة القروية المفرطة التي ينتج عنها اكتظاظ سكاني لا يخضع إلى هندسة مُحكّمة لسياسة المدينة . إن المغرب باعتباره أحد الدول السائرة في طريق النمو يُعاني من انتشار ظاهرة السكن العشوائي . ويرجع ذلك إلى أسباب مباشرة وغير مباشرة . أمّا الأسباب المباشرة فهي عديدة ومنها :

- التباين الكبير في مستوى العيش بين البوادي والحوضر .
 - ضعف البنيات الاجتماعية في البوادي ، وخاصّة المتعلقة بالصحة والتعليم .
 - تعاظم ظاهرة البطالة في البوادي لأنّ مُعظم المشاريع الكبرى تمّ تركيزها في المحيط الحضري .
 - غياب تطبيق معالم واضحة لسياسة المدينة على أرض الواقع .
 - انتشار ظاهرة الرشوة .
- وأما الأسباب غير المباشرة لانتشار البناء العشوائي فيمكن حصرها في تعاظم ظاهرة الأميّة ببلادنا . لقد خلصت معظم الدراسات إلى أنّ البناء العشوائي قد ساهم في بروز مجموعة من المظاهر الخطيرة ، نذكر منها على سبيل المثال :

- تفاقم معضلة الهدر المدرسي في الأوساط الفقيرة .
 - الإدمان على الكحول والمخدّرات .
 - ارتفاع مستوى الجريمة داخل هذه الأوساط .
 - انعدام المرافق الصحية بهذه الأحياء .
- إن السياسات الإصلاحية التي قامت بها الدولة تظل غير كافية للقضاء على السكن العشوائي الذي يتزايد يوما بعد يوم . وهذا يتطلّب من الدولة اعتمادَ استراتيجية واضحة المعالم دون أن ننسى أنّ فرض عقوبات صارمة على كلّ المُخالفين سيكون ركيزة أساسية من ركائز إصلاح الخريطة السكنية ببلادنا .

عن الجريدة الالكترونية هسبريس بتاريخ 2012/07/21

¹ Bidonville

TRAVAIL À FAIRE

A- Présenter, sous forme d'un compte-rendu **en français**, le texte ci-dessus.
(10 points)

B- Répondre **en arabe** aux questions suivantes : **(10 points)**

- ما هي الأسباب المباشرة لظاهرة البناء العشوائي ؟
- ما رأيك بالحلول التي يقدمها الصحفي لهذه الظاهرة وهل تعتبرها كافية ؟